

Октябрь 2009 года



منظمة الأغذية
والزراعة
للامم المتحدة

联合国
粮食及
农业组织

Food
and
Agriculture
Organization
of
the
United
Nations

Organisation
des
Nations
Unies
pour
l'alimentation
et
l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная
организация
Объединенных
Наций

Organización
de las
Naciones
Unidas
para la
Agricultura
y la
Alimentación

КОНФЕРЕНЦИЯ

Тридцать шестая сессия

Рим, 18–23 ноября 2009 года

СТРАТЕГИЧЕСКАЯ РАМОЧНАЯ ПРОГРАММА НА 2010– 2019 ГОДЫ, СРЕДНЕСРОЧНЫЙ ПЛАН НА 2010–2013 ГОДЫ И ПРОГРАММА РАБОТЫ И БЮДЖЕТ НА 2010–2011 ГОДЫ

(Выдержка из Доклада о работе сто тридцать седьмой сессии Совета)

(28 сентября – 2 октября 2009 года)

СТРАТЕГИЧЕСКАЯ РАМОЧНАЯ ПРОГРАММА НА 2010– 2019 ГОДЫ, СРЕДНЕСРОЧНЫЙ ПЛАН НА 2010–2013 ГОДЫ И ПРОГРАММА РАБОТЫ И БЮДЖЕТ НА 2010–2011 ГОДЫ¹

17. Совет рассмотрел проект Стrатегической рамочной программы на 2010–2019 годы и предложенные Генеральным директором Среднесрочный план на 2010–2013 годы и Программу работы и бюджет на 2010–2011 годы. При этом Совет рассмотрел также рекомендации, представленные 102-й сессией Комитета по программе², 128-й и 129-й сессиями Финансового комитета³, а также их совместным совещанием⁴.

18. Совет приветствовал эту документацию, которая представляет собой важнейший шаг в направлении реформы ФАО. Совет подчеркнул, что работа по применению новой основы разработки программ с ориентацией на конкретные результаты еще не завершена, и признал, что полный переход на систему управления с ориентацией на конкретные результаты представляет собой долгосрочный процесс.

¹ С 2009/3; С 2009/15; CL 137/PV/2; CL 137/PV/3; CL 137/PV/4; CL 137/PV/7; CL 137/PV/8.

² CL 137/3.

³ CL 137/4 и CL 137/9.

⁴ CL 137/2.

В целях сведения к минимуму воздействия процессов ФАО на окружающую среду и достижения климатической нейтральности настоящий документ напечатан в ограниченном количестве экземпляров. Просьба к делегатам и наблюдателям приносить свои копии документа на заседания и не запрашивать дополнительных копий. Большинство документов к совещаниям в рамках ФАО размещено в Интернете по адресу: www.fao.org

19. Совет рекомендовал вниманию Конференции Стратегическую рамочную программу на 2010–2019 годы и входящие в нее основные элементы. Он подчеркнул, что данный документ служит полезной и рассчитанной на перспективу основой для изложения общих принципов и конкретных указаний в отношении будущих программ Организации с ориентацией на конкретные результаты. Он подчеркнул важность проведения обзора Стратегической рамочной программы каждые четыре года. В отношении пункта 48, где говорится о тенденции к сокращению доли сельского хозяйства в общем объеме официальной помощи в целях развития, Совет отметил, что в настоящее время подготавливается добавление, которое необходимо будет рассмотреть на Конференции.

20. Совет рекомендовал вниманию Конференции Среднесрочный план на 2010–2013 годы и рамочную основу для организационных результатов. Он выразил надежду на улучшение будущей работы по определению приоритетов, формулированию показателей результатов работы, базовых и целевых показателей, а также деятельности по реализации системы мониторинга результатов и отчетности на основе рассмотрения этих вопросов техническими комитетами и региональными конференциями, а также Комитетом по программе и Финансовым комитетом.

21. Совет приветствовал комплексное планирование и изложение начисленных и добровольных взносов в Программе работы и бюджете на 2010–2011 годы. Он выразил озабоченность в отношении риска для реализации программы, обусловленного высокой степенью зависимости от добровольных взносов, и просил Комитет по программе и Финансовый комитет пристально следить за принимаемыми Секретариатом мерами по управлению этим риском.

22. Совет отметил, что меры по корректировке организационной структуры штаб-квартиры и текущий процесс эффективной децентрализации будут продолжаться в течение следующего двухгодичного периода на основе консультаций между Секретариатом и руководящими органами.

23. Совет принял к сведению планируемый обзор деятельности Совместного центра обслуживания в целях возможного создания глобального совместного узлового центра обслуживания, о котором говорится в ПРБ на 2010–2011 годы. Он подчеркнул, что до принятия какого-либо решения о закрытии совместных центров обслуживания в Бангкоке и Сантьяго необходимо провести обстоятельные исследования и анализ с учетом соображений эффективности и результативности. Совет выразил надежду на то, что процесс обзора и принятия решений на основе такой подробной информации будет носить транспарентный характер и будет предусматривать проведение консультаций, в том числе с региональными конференциями, а также Финансовым комитетом.

24. Совет подчеркнул важнейшее значение процесса реформы и гарантированного финансирования Плана неотложных действий по обновлению ФАО в качестве основного элемента "реформы при обеспечении роста". Совет подчеркнул необходимость сохранения набранных темпов процесса реформы.

25. Члены высказали целый ряд мнений в отношении нескольких финансовых вопросов, связанных с ПРБ на 2010–2011 годы, включая вопросы, касающиеся ожидаемого роста расходов, экономии за счет эффективности, гибкости при перераспределении средств между разделами бюджета, метода финансирования ПНД, уровня чистых ассигнований и мер по финансовому оздоровлению ФАО. Группа "друзей Председателя" провела плодотворные обсуждения и получила дальнейшие уточнения от руководства Организации по этим вопросам. Совет не пришёл к консенсусу относительно ПРБ на 2010–2011 годы. Таким образом, Совет постановил, что "друзьям Председателя" следует продолжать обсуждение этих вопросов до Конференции с целью устранения существующих пробелов.